



# **DÁIL ÉIREANN**

*Déardaoin, 10 Nollaig, 2020*  
*Thursday, 10th December, 2020*

---

**RIAR NA hOIBRE**  
**ORDER PAPER**



*Déardaoin, 10 Nollaig, 2020*  
*Thursday, 10th December, 2020*

*An Lárionad Coinbhinsiúin, Baile Átha Cliath*  
*Convention Centre Dublin*

9 a.m.

---

**ORD GNÓ**  
**ORDER OF BUSINESS**

2. An Bille Airgeadais (Forálacha Ilghnéitheacha), 2020 [*Seanad*] — An Dara Céim.  
Finance (Miscellaneous Provisions) Bill 2020 [*Seanad*] — Second Stage.
8. An Bille um an bPríomh-Ospidéal Meabhair-Ghalar (Athshuíomh), 2020 — Ordú don Dara Céim.  
Central Mental Hospital (Relocation) Bill 2020 — Order for Second Stage.

**GNÓ COMHALTAÍ PRÍOBHÁIDEACHA**  
**PRIVATE MEMBERS' BUSINESS**

32. An Bille um Thoirmeasc ar Rásaíocht Sulcaithe, 2018 — An Dara Céim.  
Prohibition of Sulky-Racing Bill 2018 — Second Stage.

**I dTOSACH GNÓ PHOIBLÍ**  
**AT THE COMMENCEMENT OF PUBLIC BUSINESS**

*Billí ón Seanad : Bills from the Seanad*

2. An Bille Airgeadais (Forálacha Ilghnéitheacha), 2020 [*Seanad*] — An Dara Céim.  
Finance (Miscellaneous Provisions) Bill 2020 [*Seanad*] — Second Stage.

*Billí a thionscnamh: Initiation of Bills*

*Tíolactha:*  
*Presented:*

8. An Bille um an bPríomh-Ospidéal Meabhair-Ghalar (Athshuíomh), 2020 — Ordú don Dara Céim.  
Central Mental Hospital (Relocation) Bill 2020 — Order for Second Stage.

Bille dá ngairtear Acht do dhéanamh socrú maidir leis an bPríomh-Ospidéal Meabhair-Ghalar a athshuíomh óna áitreabh reatha i nDún Droma, Contae Bhaile Átha Cliath go dtí áitreabh i bPort Reachrann, Contae Bhaile Átha Cliath; do dhéanamh socrú maidir le daoine a choinnítear go dleathach sa Phríomh-Ospidéal Meabhair-Ghalar, Dún Droma a aistriú go dtí an Príomh-Ospidéal Meabhair-Ghalar, Port Reachrann; do dhéanamh socrú maidir le socrúithe idirthréimhseacha; do dhéanamh socrú maidir leis an iarPhríomh-Ospidéal Meabhair-Ghalar, Dún Droma a dhúnadh; do dhéanamh socrú maidir le halt 39 den Acht Cóireála Meabhair-Ghalar, 1961 a aisghairm; agus do dhéanamh socrú i dtaobh nithe gaolmhara.

Bill entitled an Act to provide for the relocation of the Central Mental Hospital from its current premises in Dundrum, County Dublin to a premises in Portrane, County Dublin; to provide for the transfer of persons lawfully detained in the Central Mental Hospital Dundrum to the Central Mental Hospital Portrane; to provide for transitional arrangements; to provide for the closure of the former Central Mental Hospital Dundrum; to provide for the repeal of section 39 of the Mental Treatment Act 1961; and to provide for related matters.

*—An tAire Sláinte.*

**GNÓ COMHALTAÍ PRÍOBHÁIDEACHA**  
**PRIVATE MEMBERS' BUSINESS**

*Gnó a ordaitodh:*  
*Business ordered:*

32. An Bille um Thoirmeasc ar Rásaíocht Sulcáithe, 2018 — An Dara Céim.  
Prohibition of Sulky-Racing Bill 2018 — Second Stage.

*—Mattie McGrath.*

**SCRÍBHINNÍ A LEAGADH FAOI BHRÁID NA dTITHE  
DOCUMENTS LAID BEFORE THE HOUSES<sup>1</sup>**

<i>Reachtúil</i>	<i>Statutory</i>
<i>Tairiscint Ceadaithe ag Teastáil</i>	<i>Requiring Motion of Approval</i>
Níl aon scríbhinn á leagan faoin gCatagóir seo	None
<i>In-neamhnithe le Tairiscint</i>	<i>Open to Motion to Annul</i>
Níl aon scríbhinn á leagan faoin gCatagóir seo	None
<i>Eile</i>	<i>Other</i>
An tOrdú Staidrimh (Suirbhé Míosúil ar Chomhardú Íocaíochtaí), 2020 (I.R. Uimh. 581 de 2020).	Statistics (Monthly Balance of Payments Survey) Order 2020 (S.I. No. 581 of 2020).
An tOrdú Staidrimh (Suirbhé ar Chlár Idirbheart Aerárthaí), 2020 (I.R. Uimh. 582 de 2020).	Statistics (Aircraft Transaction Register Survey) Order 2020 (S.I. No. 582 of 2020).
Bord Oideachais agus Oiliúna Lú agus na Mí. An Tuarascáil Bhliantúil, 2019.	Louth and Meath Training and Education Training Board. Annual Report, 2019.
An Bord Taighde Sláinte. Na Ráitís Airgeadais don bhliain dar chríoch an 31 Nollaig 2019.	Health Research Board. Financial Statements for the year ended 31 December, 2019.
Togra le haghaidh Rialachán ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle maidir le ról treisithe don Ghníomhaireacht Leigheasra Eorpach in ullmhacht agus bainistiú géarchéimeanna do tháirgí íocshláinte agus d'fheistí leighis mar aon le nóta faisnéise míniúcháin. COM (2020) 725.	Proposal for a Regulation of the European Parliament and of the Council on a reinforced role for the European Medicines Agency in crisis preparedness and management for medicinal products and medical devices together with explanatory information note. COM (2020) 725.
Togra le haghaidh Rialachán ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle lena leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 851/2004 lena mbunaítear Lárionad Eorpach um ghalair a chosc agus a rialú mar aon le nóta faisnéise míniúcháin. COM (2020) 726.	Proposal for a Regulation of the European Parliament and of the Council amending Regulation (EC) No. 851/2004 establishing a European Centre for disease prevention and control together with explanatory information note. COM (2020) 726.
Togra le haghaidh Rialachán ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle maidir le	Proposal for a Regulation of the European Parliament and of the Council on serious

<sup>1</sup> I gcás nach leagtar scríbhinn ach faoi bhráid aon Teach amháin, cuirfear (D) – Dáil nó (S) – Seanad ina diaidh dá réir sin.

Where a document is laid before one House only it will be appended with (D) – Dáil or (S) – Seanad accordingly.

bagairtí tromchúiseacha trasteorann ar an tsláinte agus lena n-aisghairtear Cinneadh Uimh. 1082/2013/AE mar aon le nóta faisnéise míniúcháin. COM (2020) 727.

***Neamhrechtúil***

An Tuarascáil maidir le hiarratas faoi Bhuan-Ordú 54 de chuid na Dála: Leordhóthanacht freagraí ar Cheisteanna agus ar Shaincheisteanna Tráthúla. 4 Nollaig 2020. (D)

Seanad Éireann. An Ceathrú Tuarascáil ón gCoiste Roghnóireachta. 9 Nollaig 2020. (S)

cross-border threats to health and repealing Decision No 1082/2013/EU together with explanatory information note. COM (2020) 727.

***Non-Statutory***

Report of an application under Dáil Standing Order 54: Adequacy of replies to Questions and Topical Issues. 4 December, 2020. (D)

Seanad Éireann. Fourth Report of the Committee of Selection. 9 December, 2020. (S)